
在シカゴ日本国総領事館Eメールマガジン

《第 122 号》・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・ 1/15/2015

◎目次

1. 吉田総領事新年の挨拶
2. 平成 26 年度領事出張サービスのお知らせ
3. シカゴ近郊における領事出張サービスのお知らせ
4. 日本関連文化事業のお知らせ
5. 職員募集のお知らせ
6. 休館日のお知らせ

=====

1. 吉田総領事新年の挨拶

=====

あけましておめでとうございます。

シカゴに着任してから間もなく 2 年になります。昨年も当館が管轄する中西部 10 州（イリノイ、インディアナ、アイオワ、カンザス、ミネソタ、ミズーリ、ネブラスカ、ノースダコタ、サウスダコタ及びウィスコンシンの各州）各地にできるだけ数多く足を運び、各州知事や連邦議員をはじめ、たくさんの方々に直接お会いしてお話する機会を持つべく努めてまいりました。日本と中西部地域との関係は、日米交流のために日夜汗を流されている在留邦人の皆さまのご活躍と、雇用創出を含めた大きな地域貢献をしてこられている日本企業の存在等を背景に、確実に発展してきていると実感しています。

例えば経済関係を見ると、当館調査によれば、中西部 10 州における日系企業の雇用は前年比で約 4%増の 11 万人近くにのぼっており、景気後退に陥る以前の水準を上回っています。昨年 9 月には今回で 46 回目となる「日本・米国中西部会合同会議」がアイオワ州デモインにて開催され、日米の知事 8 名を含む約 300 名の政財界関係者が出席しました。知事を筆頭とするハイレベルのイニシアチブに加え、この地域に集積された技術力や熟練労働力、労働倫理、輸送網といった強みを背景に、日本と中西部の経済・ビジネス関係は今後も一層強まっていくものと期待されます。

草の根の文化行事や交流事業も非常に盛んです。例えば日本祭といったイベントは、大人から子供までの幅広い層の地元米国人が日本の文化を実演や参加型企画によって楽しみ、日本の魅力

を知ってもらうことのできる大変良い機会となっています。

一昨年から始まった青少年交流事業「KAKEHASHI Project」では、既に中西部地域の関連だけでも日米双方で 800 名近い中高校生・大学生らが参加し、日本の若者が米国での交流活動を通じて日本の魅力を発信するとともに、米国の若者も日本を訪れて日本への理解を深めました。また、昨年で 28 期目となる青年招致事業「JET プログラム」では、当館はこの地域から昨年約 130 名という、在米大使館・総領事館の中でも最多の参加者を日本へと送り出し、彼らは今、各地で英語教育の充実化や国際交流の進展に取り組んでいます。

さらに各地で姉妹都市交流も幅広く活発に行われています。中でも昨年は、長野県諏訪市とミズーリ州セントルイス市が姉妹都市提携 40 周年を迎え、8 月にはセントルイス市関係者が諏訪市を、10 月には諏訪市長を団長とする諏訪市の訪問団がセントルイスをそれぞれ訪問し、記念式典等に参加して一層の交流促進を図りました。

このような各地における国際的な取り組みは、相互理解や信頼醸成、人の往来の促進、日本への観光・投資誘致や日本からの特産品の輸出振興、ひいては日本の総合的なブランド力の強化といった観点から非常に重要であると考えます。そして、さまざまなレベルでの日米交流や在留邦人の皆さまのご活躍により、この地域における日本に対する関心はますます高まっていると感じます。

今年も地域における日本企業の貢献、日本の経済状況や「アベノミクス」の進捗、日本の多様な魅力、さらに戦後 70 年間における日本の平和国家としての歩み、これからの日本のアジア太平洋地域・世界への貢献等についての理解を深めてもらう努力を続けてまいります。引き続き遠隔地への領事出張サービスを含め、丁寧で良質な領事サービスの提供に力を尽くすとともに、皆さまがご活躍されているこの中西部が日米二国間関係を一層推進させる地域となるよう、その環境作りに精一杯汗を流していく所存です。

本年もよろしくお願いいたします。

=====

2. 平成 26 年度領事出張サービスのお知らせ

=====

領事出張サービスを下記のとおり実施する予定です。出張サービスでは、在外選挙人名簿登録申請のほか、旅券の申請・交付、在留届（変更届）、各種証明の申請、戸籍・国籍に関する届出を取り扱っておりますので、多くの方のご利用をお待ちしております。

1 月 29 日（木） インディアナ州インディアナポリス（旅券仮申請受付期限：1 月 15 日）

http://www.chicago.us.emb-japan.go.jp/con_in_150129.pdf

3 月 13 日（金） ウィスコンシン州マディソン（旅券仮申請受付期限：2 月 27 日）

http://www.chicago.us.emb-japan.go.jp/con_wi_150313.pdf

3 月 20 日（金） ミネソタ州ブルーミントン（旅券仮申請受付期限：3 月 6 日）

http://www.chicago.us.emb-japan.go.jp/con_mn_150320.pdf

また、平成 27 年度に実施する領事出張サービスの具体的な日時・場所につきましては、決定次第、本メールマガジンでお知らせしますが、最新の情報をお知りになりたい方は、当館ホームページを定期的にチェックしてください。

http://www.chicago.us.emb-japan.go.jp/con_main_j.html#con_ex

=====

3. シカゴ近郊における領事出張サービスのお知らせ

=====

当館では、在留邦人の皆さまが領事サービスを利用する上での利便性向上を図るため、シカゴ近郊の日系企業・団体等を訪問し、各種領事サービスを提供する「領事出張サービス」を実施しています。訪問を希望される企業・団体等におかれましては、当館までお気軽にお問い合わせください。本サービスの詳細は、以下の当館ホームページをご覧ください。

http://www.chicago.us.emb-japan.go.jp/con_shuccho1307.pdf

=====

4. 日本関連文化事業のお知らせ

=====

JETAA 新年会カルチャー・フェスティバル

- ・日時：2015 年 1 月 17 日（土）午後 5 時～8 時
- ・場所：当館広報文化センター・ホール

737 North Michigan Ave. Suite 1000 (10 階) , Chicago, IL 60611

JET プログラム同窓会組織シカゴ支部による毎年恒例の新年会イベントです。書き初めやカルタ、福笑いといった日本の正月に因んだ参加型の催しやゲームが行われ、大人から子供まで家族連れで楽しめます。有料（当日券は大人 20 ドル、学生 15 ドル、12 歳以下の子供 5 ドル、前売り券割引あり）。詳細は以下の URL をご覧ください。

<http://jetaachicago.com/archives/shinnenkai-new-year-party-2015-117>

日本アニメ映画「言の葉の庭」上映会

- ・日時：(1)2015 年 1 月 21 日（水）午後 5 時 30 分～
(2)2015 年 1 月 24 日（土）午後 2 時～
- ・場所：当館広報文化センター・ホール

737 North Michigan Ave. Suite 1000 (10 階) , Chicago, IL 60611

新海誠監督のアニメーション映画作品「言の葉の庭 (The Garden of Words)」(2013 年公開, 46 分) の映画上映会を開催します。日本語音声, 英語字幕。入場無料。以下の URL をご覧ください。

<http://www.chicago.us.emb-japan.go.jp/gardenwords.html>

<http://www.kotonohanoniwa.jp/>

シカゴ在住若手研究者による研究発表会

・日時：2015 年 1 月 25 日（日）午後 1 時～

・場所：当館広報文化センター・ホール

737 North Michigan Ave. Suite 1000（10 階）, Chicago, IL 60611

シカゴ近郊の大学で研究している日本人研究者たちが、それぞれの専門分野の研究内容や成果をわかりやすく日本語で解説します。今回の発表テーマ（予定）は「大活躍遺伝子組換え」、「シミュレーションを活用した外科教育」、「特許で世界に笑顔を届けよう！」です。入場無料。以下の URL をご覧ください。

http://www.chicago.us.emb-japan.go.jp/jrcc_presentations_150125.PDF

絵本読み聞かせの会

・日時：2015 年 1 月 27 日（火）午前 10 時 30 分～12 時

・場所：当館広報文化センター・ホール

737 North Michigan Ave. Suite 1000（10 階）, Chicago, IL 60611

日本語の絵本の読み聞かせの会です。どなたでもお気軽にご参加いただける親子向けイベントです。好きな日本語の絵本を 1 冊お持ちください。入場無料。以下の URL をご確認ください。

http://www.chicago.us.emb-japan.go.jp/jan_reading_time.pdf

=====

5. 職員募集のお知らせ

=====

当館では、以下のとおり現地採用職員（1 名）を募集しております。ご関心のある方は、1 月 31 日（土）までに履歴書（電話番号又は電子メール等連絡先を必ず記載してください）を下記の宛先まで、郵送又はメールにてお送りください。なお、ご送付いただいた履歴書は返却いたしませんので、予めご了承ください。

（1）業務内容

総領事館領事業務（旅券、証明、戸籍・国籍、在外選挙、邦人援護等）全般

（2）勤務開始日

2015 年 3 月 1 日以降

（3）勤務時間

月曜日から金曜日までの週 5 日、午前 9 時 15 分から午後 5 時まで。但し、土日、祝日を含む時間外勤務が必要となる場合もあります。

（4）応募条件

米国籍者、又は米国の永住権を取得している方。

(5) 望ましい要件

- ・日本語及び英語に堪能であること。
- ・ワード、エクセル、インターネット、Eメール等パソコンのスキルが身に付いていること。
- ・州外出張ができる方。
- ・協調性、積極性に富み、責任感を持って仕事を遂行していただける方を歓迎します。

(6) 選考方法

書類選考後、面接及び筆記・パソコン実技等の試験を行います。

(7) 応募先

Consulate-General of Japan at Chicago

737 North Michigan Ave., Suite 1100

Chicago IL 60611

Attn: 領事班

E-mail: somu@cg.mofa.go.jp

※電話でのお問い合わせはご遠慮ください。

=====

6. 休館日のお知らせ

=====

次回の当館休館日は以下のとおりです。

1月19日(月) Martin Luther King Day

2月12日(木) Lincoln's Birthday

2月16日(月) Washington's Birthday

休館日には領事窓口、広報文化センター、電話での対応等、通常業務は行っておりません。海外への渡航などで日本のパスポート(旅券)の発給を申請される場合には、発給まで時間を要しますので、現在お持ちのパスポートの有効期間を予めご確認の上、早めの手続きをお願いします。パスポートを含む当館の領事業務につきましては、当館ホームページをご覧ください。

http://www.chicago.us.emb-japan.go.jp/con_main_j.html

なお、事件・事故に巻き込まれた方、その他緊急の用件のある方は、当館代表電話(312-280-0400)に電話し、音声に従って操作して頂きますと、緊急電話受付につながります。

総領事館の休館日は、1年間の総休館日数が日本国内の公官庁と同数になるよう、米国と日本の祝日を調整して決めています。年間を通じた休館日をお知りになりたい方は、当館ホームページをご覧ください。

http://www.chicago.us.emb-japan.go.jp/about_main_j.html#about_closed

=====

◆在留状況・連絡先等の変更があった場合◆

在シカゴ日本総領事館では、テロや大規模災害などの緊急事態発生時等に日本人の皆様
様に直ちに情報の提供ができるよう、在留届を提出して頂いた方の在留状況・連絡先等
の確認を行っています。転居やご帰国などにより在留届に記載された事項（住所、電話
番号、メールアドレス、家族構成等）に変更があったものの、未だ当館へ変更届を提出
していない方は、氏名（漢字およびローマ字）と生年月日を明記の上、変更事項を当館
までご連絡下さい。

変更の届出を行っていないと、在留状況等を確認することができず、緊急事態発生時
等に当館から情報の発信が行えませんので、必ず変更の届出を行うようお願いします。

◆パスポートの有効期間をご確認下さい◆

パスポートの申請から交付までには時間を要しますので、日頃から現在お持ちのパス
ポートの有効期間をご確認の上、早めの手続きをお願いします。パスポートを含む当館
の領事業務につきましては、当館ホームページをご覧ください。

http://www.chicago.us.emb-japan.go.jp/con_main_j.html

<受信中止・Eメールアドレスの変更>

<http://www.chicago.us.emb-japan.go.jp/emailchange.html>

<バックナンバー>

<http://www.chicago.us.emb-japan.go.jp/backnumber.htm>

<在シカゴ日本国総領事館>

E-mail: ryoji1@cg.mofa.go.jp

URL: <http://www.chicago.us.emb-japan.go.jp/indexjp.html>

Tel: 312-280-0400

Fax: 312-280-9568
